

## *Ett avgörande skede i vår historia*

Vi befinner oss i ett avgörande skede i vår historia. En tillbakagång skulle få mycket negativa följder för våra folk. [...]

*Vår solidariska integration i ALBA* är en nödvändig förutsättning för utveckling, mot de växande blockbildningar som härskar i världsekonomin.[...] ALBA hade inte varit möjligt vid tiden för Kubas revolution. Det behövdes ett uppror som det i Caracas 4 februari 1992 och Bolivarianska revolutionens seger under ledning av Hugo Chávez, för att göra ett projekt som ALBA möjligt.

*Det var viktigt att Sociala Forumet i Sao Paulo 2001* antog Fidels och Lulas synsätt och välkomnade Chávez. Kopplingen mellan ALBA och Sao Paulos Sociala Forum är fortsatt viktig och samarbetet mellan de revolutionära och progressiva regeringarna och de politiska krafterna, folkrörelserna, de fackliga, bonde-, student- och de intellektuella organisationer. [..]

*För varje sann revolution är kampen för att bygga enighet den viktigaste uppgiften.* För att stärka den måste vi ödmjukt ställa allt som splittrar oss åt sidan. Tack vare denna enighet har den Bolivarianska Revolutionen överlevt trasslerier och belägring. Tack vare denna enighet har den överlevt OAS:s skändliga angrepp, USAs orättfärdiga sanktioner, anklagelserna mot Venezuelas vicepresident, Tareck El Aissami, för att dra uppmärksamheten från de verkliga problemen och misstänkliggöra de som arbetar för att rädda, försvara och utveckla fosterlandet.

*USA:s nya dagordning hotar att skapa en extrem, egoistisk protektionism* som skulle slå negativt mot vår utrikeshandels konkurrenskraft, undergräva miljöavtal för att gynna de multinationella bolagsvinsterna, förfölja och utvisa de invandrare som följer i spåren av den ojämlika rikedomsfördelningen och ökar den fattigdom som världsordningen skapar. Muren de vill resa längs gränsen till Mexiko är ett uttryck för denna irrationalitet, inte bara mot Mexiko utan mot hela vår region. Fattigdom, katastrofer och utvandrare hejdas inte av murar, utan av samarbete, förståelse och fred.

*Venezuela har med sin solidaritet, givmildhet och uppmuntran kraftfullt bidragit till den regionala integrationen* i Petrocaribe, UNASUR och CELAC. Enligt mötets slututtalande deltar vi i försvaret av Venezuela och president Maduros värdiga, modiga och konstruktiva hållning.

*Kamrater:* Idag utkämpas ett avgörande slag i Venezuela för Vårt Amerikas självständighet, frigörelse, integration och utveckling [...]

Vi bekräftar vår solidaritet med Dilma Rousseff, Luiz Inácio Lula da Silva och Cristina Fernández de Kirchner, erkända ledare för Vårt Amerika.

Vi stöder Correa och hans kamrat Lenin Moreno i Ecuador. Vi kommer aldrig att överge Evo, Bolivias och alla ursprungsfolks sanne ledare. Vi fortsätter tillsammans med Daniel och Nicaraguas sandinistiska folk.

Utdrag och översättning Zoltan Tiroler, Eva Björklund  
Källa Cubadebate 170305

